

PROVINCIA DE BUENOS AIRES
 DIRECCION GENERAL DE ESTABLECIMIENTOS PENALES
 PRISION Y CARCEL DE MUJERES (U. 8)

Encausada ELENA JUAREZ DE CIGLIUTTI

Juez en lo Penal Dr. ARTURO CAMPO

Causa INERACC. ART. 227 C. Penal

Entrada - 3 DE MAYO DE 1957 -

Salida

Penada

Juez

Causa

Entrada

Pena

Vencimiento

Condicional

Indulto

Egreso' : Lib. sob. det. - 14 mayo 1957

PLANILLA DE REMISION

Comisaría Pilar

Registro General N°

Serie.....

Todo detenido debe ser acompañado de la correspondiente Planilla de Remisión. Orden del Día 1221.

Cabeza de Carcel Olme		Procedencia <u>Pilar</u>	Señas Particulares y Cicatrices Cabeza y cuello Mano derecha Mano izquierda Pierna derecha Pierna izquierda..... Al mismo tiempo y de acuerdo con lo dispuesto en las «C del Día» 5333 y 5378 referente a los antecedentes que se cono mencionado detenido, van consignados en el reverso de la misma. <u>Pilar, Mayo 3</u> de 19 <u>57</u>  Firma del Comisario <u>RODRIGUEZ</u> COMISARIO
Alcaidía	detenido en	Color del cutis <u>Blanco</u>	
Camunicado	y a disposición	> del cabello <u>Castaño</u>	
Leges Penal Dr. Arturo Caspe		> de la barba <u>-----</u>	
Infre. Arts 227 C.P.		Particularidades <u>-----</u>	
-----	de 19	Frente <u>Amplia</u>	
<u>Pilar</u>		Particularidades <u>Medianas</u>	
Meje	de 19 <u>57</u>	Cejas <u>Arqueadas</u>	
ma fué		Particularidades <u>Medianas</u>	
		Párpados <u>Cubiertos</u>	
llamarse <u>Blanca Juarez de Cigliutti</u>		Particularidades <u>Medianas</u>	
		Color del iris izquierdo <u>Pardos</u>	
		Particularidades <u>Medianos</u>	
<u>Umberto</u>		Nariz—Dorso <u>Recto</u> Base	
<u>Rodriguez</u>		Particularidades <u>Medianas</u>	
<u>Arg.</u>		Boca—Tamaño <u>Medianos</u> Forma	
<u>R.A.</u>	Provincia <u>Salta</u>	Particularidades <u>Medianos</u>	
imiento Día <u>20</u> Mes <u>11</u> Año <u>1957</u>		Labios <u>Finos</u> Mentón <u>Ver</u>	
años aparente <u>31</u> años		Particularidades <u>Medianos</u>	
Casado Profesión <u>Medista</u>		Orejas <u>Medianos</u>	
si Escribir <u>si</u>		Particularidades <u>Medianos</u>	
mero su residencia años meses		Estatura 1 m. <u>60-</u> cmts.	
en Cuartel <u>9</u>		Enrolado en <u>Pilar (Escober)</u> Núm. <u>1.994.531</u>	

Otros nombres

Apodos

Fecha de nacimiento o edad presunta - 20 de noviembre de 1925 -

Nacionalidad argentina Profesión modista

(Lugar) C.de Mujeres -U.8- de Olmos, mayo 3 de 1957.

[Handwritten signature]
FIRMA DEL IDENTIFICADO

(SELLO)

[Handwritten signature]
FIRMA DEL IDENTIFICADOR

FIRMA DEL SECRETARIO

Internado en Unidad 1 - OLMOS

¿Es reincidente? ¿Debe quedar detenido?
 ¿Debe abonar indemnización?
 Prontuario Policial N°
 Causa N°

Unidad
 (traslados)
 Unidad
 Unidad
 Unidad

Apellido y nombre *Juarez de Cigliutti Elena* (a)
 Delito Lugar Fecha

Calificación legal

Juzgado N° Juez Dr. Secretario

Fiscal Defensor

Detención Ingreso a Unidad Pris. Prev. Exp.

Pedido fiscal fecha Exp.

Condena 1ª Inst. fecha Exp.

Apelación: Cámara Sala fecha Exp.

Fallo 2ª Inst. fecha Exp.

Recurso Suprema Corte: fecha Exp. Denegado: fecha Exp.

FALLO DEFINITIVO

Fecha Exp. Indemnización \$ t/c

Costas \$ A disp. del P. E. fecha Exp. Informado

CUMPLE PENA Art. 13 C. P.

Conmutado a Dto. N° Exp. t/c

Nuevo cómputo Art. 13 C. P.

EGRESO el por Exp. t/c

Reingresó el por Exp. t/c

EGRESO el por Exp. t/c

OBSERVACIONES:

IMPRESIONES DIGITALES (mano derecha)

PULGAR	INDICE	MEDIO	ANULAR	MEÑIQUE
				

ANTECEDENTES INDIVIDUALES

Fecha de nacimiento 20 noviembre 1925 Edad al ingreso 31
Lugar Salta Provincia Salta Nacion Argentina
Estado civil Casada Prof. u oficio modista ¿Lee y escribe? Si
Si es extranjero, residencia en el país años meses. RURAL - URBAN
Domicilio Garin P. Bo. Aires -
VIDA ESCOLAR: (edad al ingreso) 6 (años cursados) 6º Grado
Interrupciones y abandono (por salud, mala conducta, situación económica, etc.)

Grado de instrucción al salir 6 pto ¿Ha estado en Institutos de Beneficencia?
¿En casas de corrección?
VIDA MILITAR: ¿Enrolado? Libreta de enrolamiento No Distrito Militar No
Región ¿Dónde se encuentra depositada?

¿Ha hecho el servicio militar? ¿Exceptuado? ¿Eludió? ¿Desertó?

FAMILIA: Padres:
Nombre del padre Humberto Juarez Nacion Argentina ¿vive? no
Nombre de la madre Adela Rodriguez Nacion Argentina ¿vive? si
Domicilio Sanis RURAL - URBAN

Esposa (nombre y apellido) Osvaldo Enrique
Nacionalidad argentina edad 38 años. Residencia en el país años.
Domicilio Garin P. Bo. Aires - RURAL - URBAN

Concubina: (nombre y apellido)
Nacionalidad edad años. Residencia en el país años.
Domicilio RURAL - URBAN

Hijos: ¿Cuántos? 1
Nombre y apellido Edgardo Osvaldo edad 11 años. Oficio
Nombre y apellido edad años. Oficio
Hermanos: ¿Cuántos?
Nombre y apellido edad años. Oficio

Firma del intercedido

Firma del responsable

ANTECEDENTES

Fecha de nacimiento 20 noviembre 1925 años
Lugar Salta Provincia Salta Edad al ingreso 31 años
Nación Argentina

Estado civil Casado Prof. u oficio médico ¿Lee y escribe? sí
Si es extranjero, residencia en el país años meses.
Domicilio Garín P. B. Aires -
VIDA ESCOLAR: (edad al ingreso) 6 (años cursados) 6º grado
Interrupciones y abandono (por salud, mala conducta, situación económica, etc.)

Grado de instrucción al salir 6º pto ¿Ha estado en Institutos de Beneficencia?
¿En casas de corrección?
VIDA MILITAR: ¿Enrolado? Libreta de enrolamiento Nº Distrito Militar Nº
Región ¿Dónde se encuentra depositada?

¿Ha hecho el servicio militar? ¿Exceptuado? ¿Eludió? ¿Desertó?
FAMILIA: Padres:
Nombre del padre Humberto Juárez Nación Argentina ¿vive? no
Nombre de la madre Adela Rodríguez Nación Argentina ¿vive? sí
Domicilio Buenos Aires - RURAL - URBANO?

Esposa (nombre y apellido) Osvaldo Enrique
Nacionalidad argentino edad 38 años. Residencia en el país años.
Domicilio Garín P. B. Aires - RURAL - URBANO?
Concubina: (nombre y apellido)
Nacionalidad edad años. Residencia en el país años.
Domicilio RURAL - URBANO?

Hijos: ¿Cuántos? 1
Nombre y apellido Edgardo Osvaldo edad 11 años. Oficio
Nombre y apellido edad años. Oficio
Nombre y apellido edad años. Oficio

Nombre y apellido edad años. Oficio
Nombre y apellido edad años. Oficio
Nombre y apellido edad años. Oficio
Nombre y apellido edad años. Oficio
Nombre y apellido edad años. Oficio

Hermanos: ¿Cuántos?
Nombre y apellido edad años. Oficio
Nombre y apellido edad años. Oficio
Nombre y apellido edad años. Oficio
Nombre y apellido edad años. Oficio

Firma del interogado
Firma del responsable

Unidad 8, Olmos - Mayo, 14 de 1957

Señor Director General de Establecimientos Penales
La Plata

Objeto: Comunicar libertad de condenado.

Tengo el agrado de dirigirme al señor Director General, llevando a su conocimiento que con fecha 14 de mayo de 1957 egresó de esta Unidad a efectos de diligenciar su libertad, el internado: **Elena Juarez de Cigliutti**

ficha N° 52891, Prontuario N° en razón de haberla decretado la **Exma. Cámara Tercera de Apelaciones el sobreseimiento definitivo**

en causa que se tramitara por ante el Juzgado del Crimen N° del Departamento Judicial de **Capital**

a cargo del Doctor **Arturo Campo** por el delito de **Infracc. A. t. 227 del C. Penal**

cometido en la localidad de y fuera condenado a la pena de e impuesta por con fecha Domicilio constituido **Garín.-**

Saludo al señor Director General muy atte.

TITULAR

NOTA: Se adjunta planilla y ficha dactiloscópica del Registro Nacional de Reincidencia, ~~formulario de vida penitenciaria y acta de libertad condicional~~ (Testar lo que no corresponda)

OBSERVACIONES:

Unidad 8, Olmos - Mayo, 14 de 1957

Señor Director General de Establecimientos Penales
La Plata

Objeto: Comunicar libertad de condenado.

Tengo el agrado de dirigirme al señor Director General, llevando a su conocimiento que con fecha 14 de mayo de 1957 egresó de esta Unidad a efectos de diligenciar su libertad, el internado: Elena Juarez de Cigliutti

ficha N° 52891, Prontuario N° en razón de haberla decretado la Exma. Cámara Tercera de Apelaciones el sobreseimiento definitivo

en causa que se tramitara por ante el Juzgado del Crimen N° del Departamento Judicial de Capital

a cargo del Doctor Arturo Campo por el delito de Infracc. A., t. 227 del C. Penal

cometido en la localidad de y fuera condenado a la pena de e impuesta por con fecha Domicilio constituido Garín.-

Saludo al señor Director General muy atte.

TITULAR

NOTA: Se adjunta planilla y ficha dactiloscópica del Registro Nacional de Reincidencia, formulario de vida penitenciaria y ~~acta de libertad condicional~~ (Testar lo que no corresponda)

OBSERVACIONES:

FICHA DE ANTECEDENTES

JUAREZ de CIGLIUTTI

Apellido.....

BIENA

Nombre.....

Otros nombres.....

Apodo.....
Humberto Juarez
Adela Rodríguez

Hijo de.....
Salta

y de.....
Salta

Nacido en.....

Provincia o Departamento.....
20 noviembre 1925

Pueblo.....

Fecha de Nacimiento.....
31

o dijo tener..... años
casada

Estado civil.....
modista

Profesión.....
si si

Lee..... Escribe.....

Vino al país.....

o hace..... años.

ANTECEDENTES DEL DELITO al

227 del

Calificación legal.....

Art. No..... C. Penal

Jurisdicción	}	Ordinaria.....	Ratio Mat.....
		Federal	" Per.....
			" Loc.....
	Letrada.....		
		Militar.....	
Lugar en que se comete	}	Ciudad.....	
		Pueblo.....	
		Campaña.....	

Período del día (noche o día).....

Día hábil o festivo.....

Causa impulsiva.....

Medio empleado.....

ANTECEDENTES DEL DELINCUENTE

Instrucción.....

Estado al cometer el delito.....

Enfermedad.....

Tiene o no familia a su cargo.....

Vive en concubinato.....

Antecedentes de su infancia.....

Antecedentes policiales.....

Antecedentes judiciales.....

Condenas anteriores.....

SEÑAS PARTICULARES VISIBLES

.....
.....
.....
.....
.....

En el Establecimiento Penal de Mujeres Olmos - Unidad 8- a los catorce días del mes de mayo de 1957, de acuerdo a los dispuesto en el oficio del señor Juez Dr. Arturo Campos, mediante el que se dispone la libertad de detenidos, entre los cuales se encuentr incluida la detenida señora ELENA JUAREZ DE CIGLIUTTI alojada en esta Unidad, se la notifica que en la causa seguida contra " Ex-Ligisladores provinciales" la Exma. Cámara Tercera de Apelaciones ha decretado el SOBRESERIMIENTO DEFINITO y ordenado su inmediata libertad, para cuya constancia firma al pie de la presente-----

Elena Cigliutti

En el Establecimiento Penal de Mujeres Olmos - Unidad 8- a los catorce días del mes de mayo de 1957, de acuerdo a los dispuestos en el oficio del señor Juez Dr. Arturo Campos, mediante el que se dispone la libertad de detenidos, entre los cuales se encuentran incluida la detenida señora ELENA JUAREZ DE CIGLIUTTI alojada en esta Unidad, se la notifica que en la causa seguida contra " Ex-Ligisladores provinciales" la Exma. Cámara Tercera de Apelaciones ha decretado el SOBRESERIMIENTO DEFINITO y ordenado su inmediata libertad, para cuya constancia firma al pie de la presente-----

Arturo Campos

PROVINCIA DE BUENOS AIRES

MINISTERIO DE GOBIERNO

DIRECCIÓN GENERAL DE ESTABLECIMIENTOS PENALES

Olmos (U.1), mayo 14 de 1957.-

Madre Superiora Directora de la U.8.-

OLMOS.-

OBJETO: Transcribir oficio de libertades.-

Transcribo al pie oficio del Señor Juez Dr. Arturo Campo mediante el cual dispone la libertad de detenidos, entre los cuales se encuentran incluidas detenidas alojadas en esa Unidad y

dice así: "La Plata mayo 14 de 1957. Al Señor Director General de la "Cárcel de Olmos.-Ciudad.- Tengo el agrado de dirigirme a Ud.,-" "en la causa seguida contra "Ex-Legisladores provinciales", a efectos de que notifique a los imputados que se hallan detenidos" "en ese Establecimiento que la Excm. Cámara Tercera de Apelaciones" "ha decretado el SOBRESEIMIENTO DEFINITIVO, y ordenado la inmediata libertad de: Enrique Quintín Escobar, Isabel Avelina Ducco" "Celia Dora Semeria de Acuto, Benito Costa, Gerónimo Cesareo Nievas Córdoba, Nerea Eulogia Victoria Burgueño de Fonte, Victorio Palazzo, Ramiro Lombardía, Federico Tomás Cicciola, Luciano Corradi, Italo B.A. Piaggi, Emilio Poli, Aida Pérez de López, Telma Gómez" "Juan Edmundo Salvo, Norma B.E. O'Donnell, Juan Edgardo Villar" "Francisco Quindimil, Angel Siri, Luis Angel Barba, Luis Narciso" "Campo, Agustín Santiago Nicolini, Victoriano Anunciato Gaitán," "Oscar Quiroga, Miguel Benitez, Bernardo Manuel Santos, Dalmacio Rocca, Andrés Marcelo Agudiez, Jose Griolli, Justo García, Irma" "Consuelo Gaeta de Bidone, Jose Faranna, Tomás Eduardo Giordano" "Edith Angélica Ronchi de Squer, Norberto Lizazo, María Rosaura" "Isla, José Ladaga Rosito, Alberto J. Albanesi, Juan A. Orquello, Enrique S. Pizorno, Carlos I. Soler, Juan Garcia, Oscar Lara, Manuel" "López Roux, Carlos C. Giorgi, José Angel Stupiello, Elena Juarez de" "Cigliutti, Anacleto Ijurco, Manuel A. Cuevas.-Saludo a Ud. muy atte" "(fdo) Arturo Campo-Juez de 1ra. Instancia en lo Penal.-Marcos A." "Lasarte-Escribano-Secretario".-

r. a. g.



[Handwritten signature]

ROBERTO E. SERRANO
DIRECTOR
DE LA UNIDAD 1 - (OLMOS)